

20032887-2

HỢP CHỨNG QUỐC HOA KỲ

BỘ NGOẠI GIAO

Kính gửi các cơ quan hữu quan:

Tôi xác nhận tài liệu đính kèm được đóng (các) con dấu của Bộ Y tế và Dịch vụ Con người, Hợp chúng quốc Hoa Kỳ và (các) con dấu này hoàn toàn đúng và tin cậy*.

****Bộ Ngoại giao không chịu trách nhiệm về nội dung của tài liệu đính kèm. Giấy chứng nhận này sẽ không có giá trị nếu bị tháo rời hoặc thay đổi dưới bất cứ hình thức nào.***

Để chứng thực, Tôi, Michael R. Pompeo, Bộ trưởng Ngoại giao đã giao quyền cho Trợ lý Thẩm định đóng dấu Bộ Ngoại giao, ghi tên tôi và ký tên tại thành phố Washington D.C, ngày 14/07/2020.

(Con dấu của Bộ Ngoại giao)

Cấp theo CHXIV, State of 15/9/1789, 1 Stat. 68-69; 22 USC 2657; 22USC 2651a; 5 USC 301; 28 USC 1733 et. Seq; 8 USC 1443(f); Điều 44 Luật Liên bang về Thủ tục dân sự.

(đã ký)

Bộ trưởng Ngoại giao

(đã ký)

Trợ lý Thẩm định,
Bộ Ngoại giao

**Lãnh sự quán nước Cộng hòa Xã hội Chủ nghĩa
Việt Nam tại New York, Hoa Kỳ**

CHỨNG NHẬN

Ông Trịnh Xuân Hiệp, Bí thư thứ nhất Phái đoàn đại diện thường trực nước CHXHCN Việt Nam tại New York là người dịch và ký vào văn bản này.

New York, ngày 20 tháng 8 năm 2020

Lãnh sự



Phan Quỳnh Nga

Tôi, Trịnh Xuân Hiệp, Bí thư thứ nhất Phái đoàn đại diện thường trực nước CHXHCN Việt Nam tại New York cam kết đã dịch đúng và chính xác nội dung văn bản này từ tiếng Anh sang tiếng Việt

New York, ngày 20 tháng 8 năm 2020

Người dịch

Trịnh Xuân Hiệp

United States of America

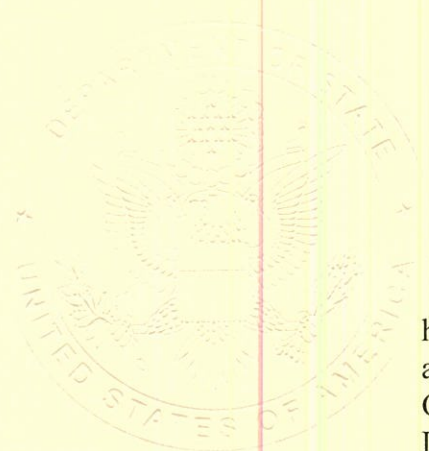


DEPARTMENT OF STATE

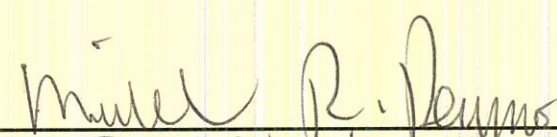
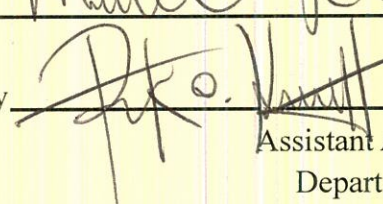
To all to whom these presents shall come, Greetings:

I Certify That the document hereunto annexed is under the Seal of the Department of Health and Human Services, United States of America, and that such Seal is entitled to full faith and credit.*

**For the contents of the annexed document, the Department assumes no responsibility
This certificate is not valid if it is removed or altered in any way whatsoever*



In testimony whereof, I, Michael R. Pompeo, Secretary of State, have hereunto caused the seal of the Department of State to be affixed and my name subscribed by the Assistant Authentication Officer, of the said Department, at the city of Washington, in the District of Columbia, this fourteenth day of July, 2020.


 _____ Secretary of State
 By 
 _____ Assistant Authentication Officer,
 Department of State

Issued pursuant to CHXIV, State of Sept. 15, 1789, 1 Stat. 68-69; 22 USC 2657; 22USC 2651a; 5 USC 301; 28 USC 1733 et. seq.; 8 USC 1443(f); RULE 44 Federal Rules of Civil Procedure.



LÃNH SỰ QUÁN CHXHCN VIỆT NAM TẠI NEW YORK
CONSULATE OF THE S. R. OF VIETNAM IN NEW YORK

CHỨNG NHẬN / HỢP PHÁP HÓA LÃNH SỰ
CONSULAR AUTHENTICATION

1. Quốc gia: **VIỆT NAM**

Giấy tờ, tài liệu này
This public document

2. được ký bởi Ông: Michael R. Pompeo
has been signed by Mr. Michael R. Pompeo
3. mang chức danh: Bộ trưởng Ngoại giao Hoa Kỳ
acting in the capacity of: US Secretary of State
4. và con dấu của: Bộ Ngoại giao Hoa Kỳ
and bears the seal/stamp of:
được Chứng nhận/Hợp pháp hóa Lãnh sự
Certified

5. Tại New York, Hoa Kỳ 6. ngày **20 / 8** /2020
in New York, on date (dd/mm/yyyy)

7. Cơ quan cấp: Lãnh sự quán CHXHCN Việt Nam tại New York
by: Consulate of the S.R. of Viet Nam in New York

8. Số (N^o) **895** LSQNY /2020

LÃNH SỰ / CONSUL





Certificate No. 9437-5-2020

CERTIFICATE TO FOREIGN GOVERNMENT

In order to allow the importation of United States products into foreign countries, the U.S. Food and Drug Administration (FDA) certifies the following information concerning the product(s) to be exported listed below:

Name of Product(s)

See Attached List

(Seven Pages)

Name of Manufacturer/Distributor, Address

See Attached List

(One Page)

The product(s) described above (and the manufacturing/distribution site(s) which produces/distributes it) is subject to the jurisdiction of the FDA under the Federal Food, Drug, and Cosmetic Act.

It is certified that the above product(s) may be marketed in, and legally exported from, the United States of America at this time. The manufacturing plant(s) in which the product(s) is produced is subject to periodic inspections. The last such inspection showed that the plant(s), at that time, appeared to be in substantial compliance with current good manufacturing practice requirements for the product(s) listed above.

Sincerely,

CDR Cesar A. Perez, PhD, Director
 DRP2: Division of Establishment Support
 Office of Regulatory Programs
 Office of Product Evaluation and Quality
 Center for Devices and Radiological Health
 U.S. Food and Drug Administration, DHHS

This certificate is valid from May 19, 2020 to May 18, 2022.





Certificate No. 9437-5-2020

Certificate to Foreign Government - Name of Manufacturer/Distributor Attachment Page 1 of 1

Name of Corporate Headquarters

Elliquence LLC
2455 Grand Avenue
Baldwin, NY USA 11510

Name of Manufacturer

ELLIQUENCE LLC
2455 Grand Avenue
Baldwin, NY USA 11510

---END OF MANUFACTURER/DISTRIBUTOR LIST---





Certificate No. 9437-5-2020

Certificate to Foreign Government - Name of Product(s) Attachment Page 1 of 7

Name of Corporate Headquarters

Elliquence LLC
2455 Grand Avenue
Baldwin, NY USA 11510

Name of Manufacturer

ELLIQUENCE LLC
2455 Grand Avenue
Baldwin, NY USA 11510

Name of Product(s)

General Surgery Instruments and Accessories :

- IEC4-SP - Surgi-Max Plus 4.0 Dual RF/120 IEC
(equal to: Surgi-Max Plus; and SURGITRON 4.0 DUAL RF 120 IEC SURGI-MAX PLUS)
- IEC-PC110 - IEC Power Cord 110v (Surgi-Max component)
- IEC-PC110/12 - IEC Power Cord 110v, 12 ft L. (Surgi-Max component)
- IEC-PC110V - IEC Power Cord, US - Type B (Surgi-Max component)
- IEC-PCCN - IEC Power Cord (Surgi-Max component)
- IEC-PCEU - IEC Power Cord 220v (Surgi-Max component)
- IEC-PCUK - IEC Power Cord 220v (Surgi-Max component)
- IEC4-SM120 - Surgi-Max 4.0 Dual RF/120 IEC
(equal to: Surgi-Max (Surgitron 4.0 Dual RF/120IEC)
- IEC6-SP170 - Surgi-Max Ultra
- IEC6-SU170 - Surgi-Max Ultra
- A8D - Vari-tip
- B1D - Round Loop 1/4" Wire Electrode – Sterile/Disposable (25 pcs)
- B2D - Round Loop 3/8" Wire Electrode – Sterile/Disposable (25 pcs)
- BCD-EU - Bipolar Cable – Sterile/Disposable
- BCD-FP - Bipolar Cable – Flat Prong – Sterile/Disposable
- BF-FSC# - Dual Bipolar Footswitch
- BF-FSCB# - Dual Bipolar Footswitch
- BT-FT - Bi-Tip FlexTrode
- CBS-A - Cappabianca Micro Bipolar System, Angled Tip, Sterile, Single-Use
- CBS-S - Cappabianca Micro Bipolar System, Straight Tip, Sterile, Single-Use
- C3D - Diamond Loop 3/16" Wire Electrode – Sterile/Disposable
- CV-B1 - Clear-Vu Bayonet 1mm Ball, 11cm WL Sterile, Single-Use
- CV-B1/S - Clear-Vu Bayonet 1mm Ball, 9cm WL Sterile, Single-Use
- CV-B2 - Clear-Vu Bayonet 2mm Ball, 11cm WL Sterile, Single-Use
- CV-B2/S - Clear-Vu Bayonet 2mm Ball, 9cm WL Sterile, Single-Use
- CV-B3 - Clear-Vu Bayonet 3mm Ball, 11 cm WL Sterile, Single-Use
- CV-B3/S - Clear-Vu Bayonet 3mm Ball, 9cm WL Sterile, Single-Use
- CV-D - Clear-Vu Bayonet Diamond, Sterile, 11cm WL Single-Use
- CV-D/S - Clear-Vu Bayonet Diamond, Sterile, 9cm WL Single-Use
- CV-L3 - Clear-Vu Bayonet 3mm Loop, Sterile, 11cm WL Single-Use
- CV-L3/S - Clear-Vu Bayonet 3mm Loop, Sterile, 9cm WL Single-Use
- CV-L5 - Clear-Vu Bayonet 5mm Loop, Sterile, 11cm WL Single-Use
- CV-L5/S - Clear-Vu Bayonet 5mm Loop, Sterile, 9cm WL Single-Use
- CV-L7 - Clear-Vu Bayonet 7mm Loop, Sterile, 11cm WL Single-Use
- CV-L7/S - Clear-Vu Bayonet 7mm Loop, Sterile, 9cm WL Single-Use
- CV-N - Clear-Vu Bayonet microIncision Needle, 11cm WL Sterile, Single-Use
- CV-N/S - Clear-Vu Bayonet microIncision Needle, 9cm WL Sterile, Single-Use
- CV-S - Clear-Vu Bayonet Spatula, Sterile, 11cm WL Single-Use
- CV-S/S - Clear-Vu Bayonet Spatula, Sterile, 9cm WL Single-Use
- CV-W - Clear-Vu Bayonet Fine Wire, Sterile, 11cm WL Single-Use
- CV-W/S - Clear-Vu Bayonet Fine Wire, Sterile, 9cm WL Single-Use
- D8D - Ball Electrode 2.3mm – Sterile/Disposable
- DF-FSC/3 - Single Bipolar Footswitch
- DFX - Disc-FX Minimally Invasive Spine System





Certificate No. 9437-5-2020

Certificate to Foreign Government - Name of Product(s) Attachment Page 2 of 7

DFXM - Disc-FX Mini System
DFX-S - Disc-FX Minimally Invasive Spine System Small
DFX-G - Grasping Forceps
DFX-GS - Grasping Forceps
DFX-GW-S - Guide wires 1ea of 17 gauge and 19 gauge, Sterile (10 pairs)
DFX-N6 - Spine Needle, 16G, Sterile, Single-Use (10pcs)
DFX-N6/1 - Spine Needle, 16G, Sterile, Single-Use (1pc)
DFX-N8 - Spine Needle, 18G, Sterile, Single-Use (10pcs)
DFX-N8/1 - Spine Needle, 18G, Sterile, Single-Use (1pc)
DRY-MAN - Meddusa Bipolar Electrode
DRY-MAN3 - Meddusa Bipolar Electrode, 3mm
DRY-MAN5 - Meddusa Bipolar Electrode, 5mm
DTF-13 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 13cm
DTF-18 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 18cm
DTF-24 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 24cm
DTF-24B - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 24 cm Bent Shaft
DTF-31 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 31cm
DTF-32 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 32cm
DTF-34 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 34cm
DTF-35 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 35cm
DTF-36 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 36cm
DTF-38 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 38cm
DTF-39 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 39cm
DTF-40 - Disposable Trigger-Flex Bipolar System 40cm
DTFD-13 Trigger-Flex Dart Bipolar System 13cm
DTFD-24 Trigger-Flex Dart Bipolar System 24cm
DTFM-13 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 13cm
DTFM-18 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 18cm
DTFM-21 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 21cm
DTFM-22 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 22cm
DTFM-23 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 23cm
DTFM-24 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 24cm
DTFM-24B - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 24 cm Bent Shaft
DTFM-25 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 25cm
DTFM-26 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 26cm
DTFM-27 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 27cm
DTFM-28 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 28cm
DTFM-29 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 29cm
DTFM-30 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 30cm
DTFM-31 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 31cm
DTFM-32 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 32cm
DTFM-34 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 34cm
DTFM-35 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 35cm
DTFM-36 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 36cm
DTFM-38 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 38cm
DTFM-39 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 39cm
DTFM-40 - Disposable Trigger-Flex Mini Bipolar System 40cm
DTFQ-18 - Disposable Trigger-Flex Quad System 18cm
DTFQ-31 - Disposable Trigger-Flex Quad System 31cm
DTFQM-24B - Disposable Trigger-Flex Quad Mini System 28cm Bent Shaft
DTFQM-31 - Disposable Trigger-Flex Quad Mini System 31cm
DTFQM-40 - Disposable Trigger-Flex Quad Mini System 40cm
E3D - Spatula
E4D - Spatula
F1D - Needle
FT-B1 - Depth-Gauge FlexTrode 1mm Ball, 16cm WL Sterile, Single-Use
FT-B1/S - FlexTrode 1mm Ball, 6cm WL, Sterile, Single-Use
FT-B2 - Depth-Gauge FlexTrode 2mm Ball, 16cm WL, Sterile, Single-Use





Certificate No. 9437-5-2020

Certificate to Foreign Government - Name of Product(s) Attachment Page 3 of 7

FT-B2/S - FlexTrode 2mm Ball, 6cm WL, Sterile, Single-Use
FT-B3 - Depth-Gauge FlexTrode 3mm Ball, 16cm WL, Sterile, Single-Use
FT-B3/S - FlexTrode 3mm Ball, 6cm WL, Sterile, Single-Use
FT-D - Depth-Gauge FlexTrode Diamond, 16cm WL, Sterile, Single-Use
FT-D/S - FlexTrode Diamond, 6cm WL, Sterile, Single-Use
FT-L3 - Depth-Gauge FlexTrode 3mm Loop, 16cm WL, Sterile, Single-Use
FT-L3/S - FlexTrode 3mm Loop, 6cm WL, Sterile, Single-Use
FT-L5 - Depth-Gauge FlexTrode 5mm Loop, 16cm WL, Sterile, Single-Use
FT-L5/S - FlexTrode 5mm Loop, 6cm WL, Sterile, Single-Use
FT-L7 - Depth-Gauge FlexTrode 7mm Loop, 16cm WL, Sterile, Single-Use
FT-L7/S - FlexTrode 7mm Loop, 6cm WL, Sterile, Single-Use
FT-N - Depth-Gauge FlexTrode microIncision Needle, 16cm WL, Sterile, Single-Use
FT-N/S - FlexTrode microIncision Needle, 6cm WL, Sterile, Single-Use
FT-S - Depth-Gauge FlexTrode Spatula, 16cm WL, Sterile, Single-Use
FT-S/S - FlexTrode Spatula, 6cm WL, Sterile, Single-Use
FT-W - Depth-Gauge FlexTrode Fine Wire, 16cm WL, Sterile, Single-Use
FT-W/S - FlexTrode Fine Wire, 6cm WL, Sterile, Single-Use
HB-FSC# - Hemo Bipolar Footswitch
HD41 - RF Suction Coagulator, Sterile, Single-Use
HD42 - RF Angled Suction Coagulator, Sterile, Single-Use
IEC-3FHPB/D - 3-Button Fingerswitch Handpiece – Sterile/Disposable
IEC-3FHPB/D1 - 3-Button Fingerswitch Handpiece – Sterile/Disposable
IEC-3FHPB - 3-Button Fingerswitch Handpiece – Reusable
IEC-BC - Bipolar Cable – Sterile/Disposable
IEC-BC/I - Bipolar Cable – Sterile/Disposable
IEC-BHP3/D - 3-Button Blade Handpiece
IEC-BHP - 3-Button Blade Handpiece
IEC-DJX - Bipolar Cable – Sterile/Disposable
IEC-HP1 - Foot-Controlled Handpiece
IEC-I6D - Bayonette Turbinate Electrode
IEC-JX/B - Bipolar Cable – Reusable
IEC-NPC - Neutral Plate – Reusable
IEC-NPD - Neutral Plate – Disposable (25 pcs)
IEC-NPD/1 - Neutral Plate – Disposable (1 pc)
IEC-NPD-S - Neutral Plate, Small – Disposable (25 pcs)
IEC-X3FHPB - IEC-X3FHPB 3-Button Fingerswitch Handpiece – Reusable
IEC-XBHP - 3-Button Blade Handpiece
IEC-XHP1 - Foot-Controlled Handpiece
J1 - Bipolar Forceps – Length: 9.5cm, Tip Dia: 0.4mm, Straight
J2 - Bipolar Forceps – Length: 9.5cm, Tip: 0.3mm, Curved, Flat/Angled Tip
J3 - Bipolar Forceps – Length: 7.8cm, Tip Dia: 0.4mm, Angled Tip
J5 - Bipolar Forceps – Length: 9.2cm, Tip Dia: 0.3mm, Bent Tip
J7 - Bipolar Forceps – Length: 17.3cm, Tip Dia: 1.0mm, Bayonet
J7D - Bipolar Forceps – Length: 17.3cm, Tip Dia: 1.0mm, Bayonet, Angled Tip (45o Down)
J7U - Bipolar Forceps – Length: 17.3cm, Tip Dia: 1.0mm, Bayonet, Angled Tip (45o Up)
J13 - Bipolar Forceps – Length: 15.6cm, Tip Dia: 1.0mm, Bayonet
J14 - Bipolar Forceps – Length: 10.8cm, Tip Dia: 0.7mm, Straight
J17 - Bipolar Forceps – Length: 17.9cm, Tip Dia: 1.0mm, Bayonet
J18 - Bipolar Forceps – Length: 16.9cm, Tip Dia: 0.5mm, Bayonet
J19 - Bipolar Forceps – Length: 13.6cm, Tip Dia: 2.0mm, Straight
J20 - Bipolar Forceps – Length: 16.6cm, Tip Dia: 2.0mm, Bayonet
J21 - Bipolar Forceps – Length: 19.7cm, Tip Dia: 1.0mm, Bayonet
MF-A - MicroFibre Electrode – Sterile/Disposable
N6-D4/1 - Access Needle, 4-inch length (1 pc)
N6-D4 - Access Needle, 4-inch length (10 pcs)
N6-D5/1 - Access Needle, 5-inch length (1 pc)
N6-D5 - Access Needle, 5-inch length (10 pcs)
QCV-B1 - Clear-Vu Bayonet 1mm Ball, 11cm WL Sterile, Single-Use





Certificate No. 9437-5-2020

Certificate to Foreign Government - Name of Product(s) Attachment Page 4 of 7

- QCV-B2 - Clear-Vu Bayonet 2mm Ball, 11cm WL Sterile, Single-Use
- QCV-B3 - Clear-Vu Bayonet 3mm Ball, 11 cm WL Sterile, Single-Use
- QCV-D - Clear-Vu Bayonet Diamond, Sterile, 11cm WL Single-Use
- QCV-L3 - Clear-Vu Bayonet 3mm Loop, Sterile, 11cm WL Single-Use
- QCV-L5 - Clear-Vu Bayonet 5mm Loop, Sterile, 11cm WL Single-Use
- QCV-L7 - Clear-Vu Bayonet 7mm Loop, Sterile, 11cm WL Single-Use
- QCV-N - Clear-Vu Bayonet microIncision Needle, 11cm WL Sterile, Single-Use
- QCV-S - Clear-Vu Bayonet Spatula, Sterile, 11cm WL Single-Use
- QCV-W - Clear-Vu Bayonet Fine Wire, Sterile, 11cm WL Single-Use
- QTEE301 - Empire microIncision Needle 2cm long
- QTEE302 - Empire microIncision Needle 3cm long
- QTEE303 - Empire microIncision Needle 4cm long
- QTEE304 - Empire microIncision Needle – 90degree Angle
- QTEE305 - Empire microIncision Needle – 45 degree Angle
- QTEE306 - Empire microIncision Needle – 3cm long, 45 degree Angle
- QTEE307 - Empire microIncision Needle – 2cm long, 45 degree Angle
- QTEE308 - Empire microIncision Needle 1cm long, 4" straight sleeve
- QTEE309 - Empire microIncision Needle 2cm long, 5" straight sleeve
- QTEE310 - Empire microIncision Needle 2cm long, 6" straight sleeve
- QTEE311 - Empire microIncision Needle 2cm long, 7" straight sleeve
- QTEE312 - Empire microIncision Needle 3mm, 45 degree angle 4" straight sleeve
- QTEE313 - Empire microIncision Needle 3mm, 45 degree angle 5" straight sleeve
- QTEE314 - Empire microIncision Needle 3mm, 45 degree angle 6" straight sleeve
- QTEE315 - Empire microIncision Needle 3mm, 45 degree angle 7" straight sleeve
- QTEE316 - Empire microIncision Needle 1mm, 45 degree angle 4" straight sleeve
- QTEE317 - Empire microIncision Needle 1mm, 45 degree angle 5" straight sleeve
- QTEE318 - Empire microIncision Needle 1mm, 45 degree angle 6" straight sleeve
- QTEE319 - Empire microIncision Needle 1mm, 45 degree angle 7" straight sleeve
- QTEE320 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 4" straight sleeve
- QTEE321 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 5" straight sleeve
- QTEE322 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 6" straight sleeve
- QTEE323 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 7" straight sleeve
- QTEE324 - Empire microIncision Bayonet
- QTEE325 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 2" curved Bleph Sleeve
- QTEE326 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 2 cm curved sleeve
- QTEE327 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, straight
- QTEE328 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 1" curved sleeve
- QTEE357 - Empire microIncision Needle, 7" Sleeve, 45 degree bend
- RF-COBB/XS - Cobbra Monopolar Electrode – X Small
- RF-COBB/S - Cobbra Monopolar Electrode – Small
- RF-COBB/M - Cobbra Monopolar Electrode – Medium
- RF-COBB/L - Cobbra Monopolar Electrode – Large
- RF-COBB/XL - Cobbra Monopolar Electrode – X Large
- SC8 - Sterile Suction Coagulator Foot Control, 15.24cm Working Length, 8 French Diameter
- SC8B - Single-Use, Sterile Suction Coagulator Hand Control, 15.24cm Working Length, 8 Fr
- SC10 - Single-Use, Sterile Suction Coagulator Foot Control, 15.24cm Working Length, 10 Fr
- SC10B - Single-Use, Sterile Suction Coagulator Hand Control, 15.24cm Working Length, 10 Fr
- SC12 - Single-Use, Sterile Suction Coagulator Foot Control, 15.24cm Working Length, 12 Fr
- SC12B - Single-Use, Sterile Suction Coagulator Hand Control, 15.24cm Working Length, 12 Fr
- SDFX - Disc-FX Minimally Invasive Spine System, Short
- SDSM - Surg-e-Doc
- SP-01 - Surg-e Pak
- ST-B2 - Surg-e-Tip Electrode, 2mm Ball, 5 per pk, Sterile, Single-Use (5pcs)
- ST-L3 - Surg-e-Tip Electrode, 3mm Loop, 5 per pk, Sterile, Single-Use (5pcs)
- ST-L5 - Surg-e-Tip Electrode, 5mm Loop, 5 per pk, Sterile, Single-Use (5pcs)
- ST-L10 - Surg-e-Tip Electrode, 10mm Loop, 5 per pk, Sterile, Single-Use (5pcs)
- ST-W - Surg-e-Tip Electrode, Fine Wire, 5 per pk, Sterile, Single-Use (5pcs)
- ST-S - Surg-e-Tip Electrode, Spatula, Sterile, Single-Use (5pcs)





Certificate No. 9437-5-2020

Certificate to Foreign Government - Name of Product(s) Attachment Page 5 of 7

TEE301 - Empire microIncision Needle 2cm long
TEE302 - Empire microIncision Needle 3cm long
TEE303 - Empire microIncision Needle 4cm long
TEE304 - Empire microIncision Needle – 90degree Angle
TEE305 - Empire microIncision Needle – 45 degree Angle
TEE306 - Empire microIncision Needle – 3cm long, 45 degree Angle
TEE307 - Empire microIncision Needle – 2cm long, 45 degree Angle
TEE308 - Empire microIncision Needle 1cm long, 4" straight sleeve
TEE309 - Empire microIncision Needle 2cm long, 5" straight sleeve
TEE310 - Empire microIncision Needle 2cm long, 6" straight sleeve
TEE311 - Empire microIncision Needle 2cm long, 7" straight sleeve
TEE312 - Empire microIncision Needle 3mm, 45 degree angle 4" straight sleeve
TEE313 - Empire microIncision Needle 3mm, 45 degree angle 5" straight sleeve
TEE314 - Empire microIncision Needle 3mm, 45 degree angle 6" straight sleeve
TEE315 - Empire microIncision Needle 3mm, 45 degree angle 7" straight sleeve
TEE316 - Empire microIncision Needle 1mm, 45 degree angle 4" straight sleeve
TEE317 - Empire microIncision Needle 1mm, 45 degree angle 5" straight sleeve
TEE318 - Empire microIncision Needle 1mm, 45 degree angle 6" straight sleeve
TEE319 - Empire microIncision Needle 1mm, 45 degree angle 7" straight sleeve
TEE320 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 4" straight sleeve
TEE321 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 5" straight sleeve
TEE322 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 6" straight sleeve
TEE323 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 7" straight sleeve
TEE324 - Empire microIncision Bayonet
TEE325 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 2"curved Bleph Sleeve
TEE326 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, 2 cm curved sleeve
TEE327 - Empire microIncision Needle 1cm Needle, straight
TEE328 - Empire microIncision Needle 1cmNeedle, 1" curved sleeve
TEE357 - Empire microIncision Needle, 7" Sleeve, 45 degree bend
TF-FSC# - Triple Footswitch
TF-FSCB#- Triple Footswitch
TF-S - Trigger-Flex Sport
XEE401/S - Trigger-Flex Bipolar Electrodes 24cm
XEE401A - Trigger-Flex Bipolar Electrodes 40cm
XEE412 - Trigger-Flex Bipolar Electrodes 12cm
XEE425 - Trigger-Flex Bipolar Electrodes 18cm
XMF-A - MicroFibre Electrode – Sterile/Disposable
Endoscopic Devices and Accessories
TR-100 - elliquence Transforaminal Basic Set
IL-200 - elliquence Interlaminar Basic Set
RZ-300 - elliquence Rhizotomy Basic Set
ST-400 - elliquence Stenosis Basic Set
10-2020 - Endoscope, 6.3mm OD, 30° DW, 3.75mm WC, 181mm WL
10-2021 - Endoscope, 6.3mm OD, 30° DW, 3.75mm WC, 130mm WL
10-2022 - Endoscope, 7.0mm OD, 30° DW, 4.3mm WC, 181mm WL
10-2023 - Endoscope, 7.0mm OD, 30° DW, 4.3mm WC, 130mm WL
10-3021 - Endoscope, 10.0mm OD, 15 DW, 7.1mm WC, 139mm WL
11-2314 - Dilator, Conical Tube - OD: 4.1mm, ID: 2.8mm, Length: 210mm
11-2315 - Dilator, Conical Tube - OD: 5.1mm, ID: 4.2mm, Length: 195mm
11-2316 - Dilator, Conical Tube - OD: 6.0mm, ID: 5.2mm, Length: 185mm
11-2317 - Dilator, Conical - OD: 2.5mm, ID: 1.0mm, Length: 230mm
11-2311 - Dilator, 2 Channel - Dia: 7.0mm, Length: 225mm
11-2312 - Dilator, 2 Channel - Dia: 6.3mm, Length: 225mm
11-2323 - Dilator, Single Hole - Dia: 10mm, Length: 185mm
11-2909 - Working Tube, Elevator Tip - OD: 7.5mm, ID: 6.5mm, L: 178mm
11-2910 - Working Tube, Elevator Tip - OD: 8.0mm, ID: 7.2mm, L: 178mm
11-2911 - Working Tube, Beveled - OD: 7.5mm, ID: 6.5mm, Length: 178mm
11-2914 - Working Tube, Elevator Tip - OD: 7.5mm, ID: 6.5mm, Length: 178mm





Certificate No. 9437-5-2020

Certificate to Foreign Government - Name of Product(s) Attachment Page 6 of 7

- 11-2912 - Working Tube, Beveled - OD: 8.0, ID: 7.2mm, Length: 178mm
- 11-2913 - Working Tube, Beveled - OD: 8.0mm, ID: 7.2mm, Length: 125mm
- 11-2915 - Working Tube, Beveled - OD: 7.5mm, ID: 6.5mm, Length: 125mm
- 11-2916 - Working Tube, Elevated Tip - OD: 8.0mm, ID: 7.2mm, Length: 178mm
- 11-2918 - Working Tube, Open - OD: 8.0mm, ID: 7.2mm, L: 178mm
- 11-2919 - Working Tube, Open - OD: 7.5mm, ID: 6.5mm, L: 178mm
- 11-2924 - Working Tube, Beveled - OD: 11.2mm, ID: 10.2mm, Length: 134mm
- 11-2927 - Working Tube, Flat - OD: 7.5mm, ID: 6.5mm, Length: 125mm
- 11-2926 - Working Tube, Flat - OD: 11.2mm, ID: 10.2, Length: 134mm
- 11-2412 - Hook Probe - Dia: 3.0mm, Length: 330mm
- 11-2413 - Ball Probe, Nitinol, WL: 330mm
- 11-2416 - Bone Chisel - Blunt, Dia: 3.0mm, Length: 330mm
- 11-3011 - Bone Curette - Dia: 3.5mm, Length: 330mm
- 11-2411 - Blunt Dissector - Dia: 2.5mm, Length: 330mm
- 11-2415 - Hook Probe - Dia: 2.5mm, Length: 330mm
- 11-2420 - Hook Probe - Dia: 2.5mm, Length: 260mm
- 11-2421 - Sharp Dissector - Dia: 2.5, Length: 260mm
- 11-3012 - Endo-Flexprobe, Suction 3.5mm
- 11-2811 - Rasp, Retrograde - Dia: 5.0mm, Length: 260mm
- 11-2812 - Rasp, Retrograde - Dia: 6.6mm, Length: 260mm
- 11-2813 - Rasp, Retrograde - Dia: 7.5mm, Length: 260mm
- 11-2814 - Rasp, Retrograde - Dia: 8.5mm, Length: 260mm
- 12-1418 - Duckling Basket Punch - Straight - Dia: 3.5mm, Length: 330mm
- 12-2149 - Suction Punch Spine - Dia: 3.5mm, Length 260mm, 360°
- 12-1213 - Scissor Punch, Straight Jaw - Dia: 2.5mm, Length: 330mm
- 12-1214 - Scissor Punch, Upward Angled Jaw - Dia: 2.5mm, Length: 330mm
- 12-1216 - Scissor Punch, Straight Jaw - Dia: 2.5mm, Length: 260mm
- 12-1420 - Duckling Basket Punch - Straight - Dia: 4.0mm, Length: 260mm
- 12-1421 - Duckling Basket Punch - Angled, Dia: 4.0mm, Length: 260mm
- 12-1730 - Semi-flexible Grasper, Upward Jaw - Dia: 2.5mm, Length: 330mm
- 12-1731 - Semi-flexible Grasper, Downward Jaw - Dia: 2.5mm, Length: 330mm
- 12-1733 - Semi-flexible Grasper - Dia: 3.0mm, Length: 330mm
- 12-1734 - Semi-flexible Grasper - Dia: 3.0mm, Length: 260mm
- 12-1735 - Semi-flexible Grasper - Dia: 3.5mm, Length: 260mm
- 12-1834 - Micro Cup Forceps, Upward Angled Jaw - Dia: 2.5mm, Length: 330mm
- 12-1835 - Micro Cup Forceps, Straight Jaw - Dia: 2.5mm, Length: 330mm
- 12-1836 - Micro Cup Forceps, Upward Angled Jaw - Dia: 2.5mm, Length: 330mm
- 12-1838 - Micro Cup Forceps, Upward Angled Jaw - Dia: 2.5mm, Length: 260mm
- 12-1839 - Micro Cup Forceps, Straight Jaw - Dia: 2.0mm, Length: 330mm
- 12-1520 - Cupped Grasper - Serrated - Dia: 3.5mm, Length: 330mm
- 12-1624 - Cup Forceps - Dia: 2.5mm, Length: 330mm
- 12-1625 - Cup Forceps - Dia: 3.5mm, Length: 330mm
- 12-1626 - Cup Forceps - Dia: 4.0mm, Length: 330mm
- 12-1627 - Cup Forceps - Dia: 2.5mm, Length: 260mm
- 12-1628 - Cup Forceps - Dia: 3.5mm, Length: 260mm
- 12-1629 - Cup Forceps - Dia: 4.0mm, Length: 260mm
- 11-2613 - Trepine - OD: 7.6mm, ID: 6.6mm Length: 225mm
- 11-2612 - Trepine - OD: 6.6mm, ID: 5.6mm, Length: 225mm
- 11-2611 - Trepine - OD: 5.1mm, ID: 4.1mm, Length: 225mm
- 11-2614 - Trepine - OD: 3.55mm, ID: 2.55mm, Length: 350mm
- 11-2711 - Trepine Protection Tube - OD: 6.0mm, ID: 5.2mm, Length: 160mm
- 11-2512 - Trepine Handle
- 12-1945 - Endoscopic Kerrison - Straight, Dia: 4.0mm, Length: 260mm
- 12-1937 - SERGEJ Endo Shaft Bent Up 260mm WL, Diam: 4mm, 40 deg, foot 2.2mm
- 12-2047 - Endoscopic Kerrison - Straight, upwards, Dia: 3.5mm, length: 330mm
- 12-1938 - Endoscopic Kerrison - Angled, Dia: 3.5mm, Length: 360mm
- 12-1939 - Endoscopic Kerrison - Angled - Dia: 3.5mm, Length: 260mm
- 12-1940 - Endoscopic Kerrison - Angled, Dia: 4.0mm, Length: 360mm





Certificate No. 9437-5-2020

Certificate to Foreign Government - Name of Product(s) Attachment Page 7 of 7

- 12-1941 - Endoscopic Kerrison - Angled, Dia: 4.0mm, Length: 260mm
- 12-1947 - Endoscopic Kerrison Handle
- 12-1950 - Stenosis Kerrison Punch, Angled, Dia: 5mm, Length: 260mm
- 12-1951 - Stenosis Kerrison Punch, Straight - Dia: 5mm, Length: 260mm
- 12-1960 - Stenosis Kerrison Punch, Angled, Dia: 6mm, Length: 260mm
- 12-1961 - Stenosis Kerrison Punch, Straight - Dia: 6mm, Length: 260mm
- 12-2046 - Endoscopic Kerrison - Angled, upwards, Dia: 3.5mm, length: 330mm
- 11-2921 - Blue Sealing Cap for Endoscope
- 10-9000 - Stopcock
- 10-9001 - Light cable adaptor (Storz)
- 10-9002 - Light cable adaptor (Wolf)
- 11-2922 - Blue Sealing Cap for Working Tube
- 11-2511 - Mallet
- 14-1000 - Surgical Tray
- 14-2000 - Individual scope tray
- 14-3000 - General purpose tray
- 11-2300 - Nitinol Guiding Wire 17g
- 11-2301 - Nitinol Guiding Wire 19g
- 11-2513 - Driver - OD: 7.5mm, ID: 6.5mm, Length: 120mm
- 11-2514 - Driver - OD: 8.0mm, ID: 7.2mm, Length: 120mm
- 11-2307 - Dilator, Coaxial Step -Conical OD: 7.1mm, ID: 6.1mm, L: 185mm
- 11-2334 - Pusher/Extender #2 L:250mm OD:4mm ID 1.5mm
- 11-2335 - Pusher/Extender #3 L:250mm OD:5mm ID:1.5mm
- 11-2337 - Pusher/Extender #1 L:250mm OD:2.5mm ID:1.5mm
- 12-2414 - Nerve Probe WL:330mm Dia. 3.0mm

-----END OF PRODUCT LIST-----

QUAN. H.X.H.C. 1

